



# ТЕРВЕЛ

ИЗДАНИЕ НА ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

РАЗПРОСТРАНЯВА СЕ БЕЗПЛАТНО

РУБРИКА

ПРЕДСТАВЯМЕ ВИ

СПОМЕНЪТ ЗА ЙОРДАН ЙОВКОВ – ДАЛЕЧЕН И СЪВСЕМ БЛИЗО ДО НАС...



Дом-паметник "Йордан Йовков" град Добрич

**Йордан Стефанов Йовков** (роден 9 ноември 1880, Жервна-починал 15 октомври 1937, Пловдив) е писателят, определян като „майстор“ на късия разказ. Голяма част от книгите му са посветени на живота в Добруджа и това е причината за битуването на познатата на всички фраза - „Йорков- Певецът на Добруджа“.

На 21 ноември 2007 год. се навършват 127- години от рождението на писателя. В Община Тервел се създаде традиция на този ден да се посвещават интересни инициативи, насочени към най-младите. През миналата 2006 година деца и ученици от Тервел и селата участваха в конкурс за драматизации по разкази на Йовков- „Рада, Божура, Сали Яшар – мозайка от етноси в творчеството на Йордан Йовков“. Младите актьори пресъздадоха на сцената известни йовкови герои и така неусетно и за самите тях се „приближиха“ до творчеството на писателя. Тази година се организира конкурс за изработване на кукли по женски образи от негови произведения под мотото „Жената в творчеството на Йовков- сила и нежност, красота и грях“.

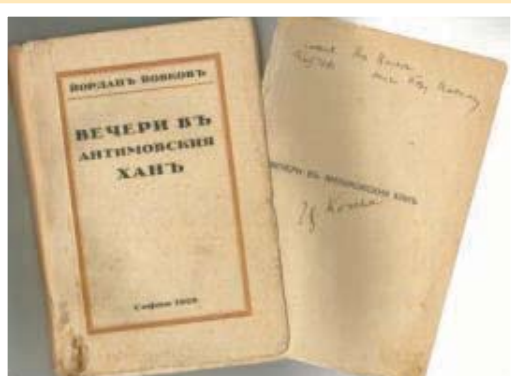


Кабинетът на Йордан Йовков

СОУ в гр. Тервел и читалището в с. Кладенци носят името на Йовков, в градът ни има и негов паметник. Всичко това ни дава повод да Ви представим, чрез страниците на в-к „Тервел“, две интересни места в област Добрич, които пазят жив спомена за писателя - Дом- паметник „Йордан Йовков“, намиращ се в гр. Добрич и Филипвата кръчма в с.Красен, общ.Ген.Тошево .

Богатата културна история на страната може да завладее сърцето на всеки родолюбив българин и любознателен чужденец. Културният туризъм у нас прави първите си стъпки, като тепърва ще се превърне в сериозна алтернатива за екскурзия през уикенда или дори за по-дълга почивка през лятото и зимата. Една от възможностите пред жадния за емоции пътешественик е емблематичният Дом- паметник „Йордан Йовков“ в гр. Добрич.

„Йорков издигна Антимовския хан в нашата литература и го надели с добруджанци, а добруджанци му издигнаха този прекрасен дом, като така изразиха своята голяма любов и почит към творчеството и личността му.“ Тези думи, написани в летописната книга на дом-паметник „Й. Йовков“ от дъщерята и внука на писателя - Елка Йовкова и Боян Попов, на 28 ноември 1980 г., синтезират основанията на хората от Добруджа да изградят музей на белетриста в град Добрич. Дом-паметникът е открит на посочената дата във връзка с една значима годишнина - 100 години от рождението на писателя. Столицата на Добруджа - Добрич, е естественото място за създаване музей на Йовков, защото писателят пише голяма част от творбите си, опирайки се на спомени и впечатления от този регион.



„Вечери в Антимовския хан“

Музеят е най-големият и единствен по рода си център, който издирва, съхранява, изследва и популяризира живота и творчеството на Йордан Йовков. Основна цел на Дом-паметника е Йовковите хуманистични послания да станат достояние на максимално широка аудитория. Музеят съхранява общо около 10 хил. фондови единици, пазещи частици от живота и творческата работа на белетриста. Постоянната експозиция представя най-ценните и атрактивни експонати. В хронологичен ред тя проследява жизнения и творческия път на Йовков. Гостите на Дома-паметник имат възможност да видят кръщелното свидетелство на писателя и да се уверят, че неговата рождена дата, някога спорна за изследователите му, е действително 22 ноември (9 ноември ст. стил) 1880 г. Книги, снимки и документи на Йовков връщат музейната публика към младите години на белетриста - даскалуването му в Добруджа, когато прави и ранните си поетически и белетристични опити. Първите издания на първите две Йовкови книги - „Разкази“ (1917) и „Разкази“ (1918), изложени в експозицията, събират основната част от военните разкази на писателя. Баталната проза на Йовков утвърждава името му на белетрист в българската литература. За нея той получава престижната литературна награда „Иван Вазов“.

Музеят показва и пишещата машина „Адлер“, на която Йовков работи в Българската легация в Букурещ (1920-1927) и на която подготвя за печат разкази, включени в сборниците „Песента на колелетата“, „Старопланински легенди“ и „Вечери в Антимовския хан“. В кабинета на писателя времето е спряло в средата на 30-те години. В тишината и уютта на тази стая Йовков работи върху своите творби. От стената го гледа баща му Стефан, седнал пред къщата си в с. Чифуткьой, загледан към добруджанската степ. Красивата картина е дело на известния художник и приятел на писателя Борис Денев. Дрехите и личните вещи на белетриста представят интимната страна на човека Йовков, а многобройните ръкописни страници, скици и планове на отделни произведения непрекъснато говорят за творческите занимания на писателя - смисъл на целия му земен живот. Гостите на музея могат да видят също част от преводите на Йовкови произведения на чужди езици, както и редица изследвания върху неговото творчество.

Красивата сграда на дом-паметник „Й. Йовков“, съчетание на българските възрожденски традиции с модерното архитектурно мислене, е гостоприемна среда за адекватно представяне живота и творческото дело на писателя. И през третото хилядолетие Йовковите белетристични текстове очакват своите проникновени читатели и тълкуватели.



Една малка част от огромното наследство, оставил ни завинаги Йовков ...

Неговите произведения са евангелие за съвременника, търсещ смисъла на земното си битие.

Друга възможност пред жадния за емоции пътешественик е емблематичната Филипова кръчма в добричкото село Красен. Тя е възстановена от родолюбиви добруджанци след дълги години усилия. Една от пречките пред възстановяването на кръчмата е, че двама от наследниците на имота живеят в Букурещ. Дялове от къщата имат и седем добруджанци. Отначало румънците категорично отказват да преотстъпят дяловете си в полза на общината, която да възстанови рушачата се сграда. Истински инат проявяват родолюбиви българи, докато открият в архивите, че всъщност румънците са били обезвъзмездени още през 1986 г. за своите части от имота намиращ се в центъра на селото. Това решава проблема, но само донякъде. Започват преговори с българските наследници на някогашния основател на кръчмата Филип Сивков. Така се стига до крайната цел и наследниците се съгласяват да дарят сградата на общината. В замяна те искат сградата да не бъде продавана, а да бъде превърната в естествен музей.

Днес Филипвата кръчма е възстановена с проект по „Красива България“ и изглежда почти така, както в началото на миналия век. Изразходваните средства за нейното възстановяване са общо 206 хил. лв. За жалост няма вече живи ученици на Певеца на Добруджа Йордан Йовков, но в селото още се носят легенди за него. Той обичал да сяде на втория етаж на кръчмата, да черпи с камъшени цигари или по пиетие селяните и да създава интриги, които пресъздавал в разказите и повестите си като само сменял имената на героите, разказват местните жители. Оттук са Другоселеца, героите в „Жетварят“ и още много други. Символът на Йовковото творчество - Филипвата кръчма, е построена през 1901 г. от Филип Сивков. Сред прототипите на писателя са собственикът й Филип Сивков, чийто образ оживява в „Жетварят“ и „Женско сърце“. Кметът



Обновената Филипова кръчма

Алекси Щерев е пресъздаден в „Жетварят“, „Вечери в Антимовския хан“ и „Чифликът край границата“. В разказите на Йовков о ж и в я в а т още десетки красенци, пред д у х о в н а т а красота на които писателят искрено се е прекланял. Сред спомените, които пазят красенци, е и този за красивата Албена, чието истинско име било Яна. Сред легендите, които още се носят от уста на уста в селото, са и тези, че Йовков разбунвал множество женски сърца. Гордост за местните жители е и сградата на музея в селото, която е съществувала още през турско време и е била конак. Именно в тази сграда е било и делото срещу Яна - Албена, и това е била истинска случка от живота на красенци. В селото е съхранено и училището, създадено от автора на множеството разкази.

И Добрич, и с.Красен не са далеч от Тервел. Това ни дава възможност да се докоснем до интересно историческо наследство и да обогатим познанията на децата си. Остава само да го пожелаем.

РУБРИКА

МИСЪЛ НА БРОЯ

Певецът на Добруджа

„Във всяка моя работа мисълта ми е в Добруджа. Там е моят пейзаж, там са героите ми. Аз с всичките си спомени и цялото си сърце принадлежа на Добруджа.“

Йордан Йовков





## РУБРИКА:

# ТЕРВЕЛ И ТЕРВЕЛСКИЯ КРАЙ

## ОТКЪДЕ ПРОИЗХОЖДАТ НАЗВАНИЯТА НА НАЙ-РАЗПРОСТРАНЕНИТЕ ВИНЕНИ СОРТОВЕ ГРОЗДЕ?

Още в Приазовието българите имат добре организирано земеделско стопанство - разбира се и лозарство. "Бучни пръчка и пий вино!" - казва добруджанецът на някои местни сортове лози, гроздовете на които са с бял и черен цвят. По-специално в Добричка област широко познати са: Зайбер /бял и черен/, Отел-Нохан /бяла и черна липа/, Тамянка /така е известна в Североизточна България, а в Пловдивско като Унгарско грозде/, по-малко разпространеният сорт Кочерган с цвят на грозда, подобен на памида, познат в с. Победа, Добричко, в Генералтошевско, Балчишко и др.

Изброените по-горе сортове лози се отличават с висока студостойчивост /доказателство за по-северната им родина/, приспособимост почти към всички видове почви и с добра родовитост. Желаящият да посади лозе, рано напролет отрязва резници с дължина 30-40 см и ги засажда /буквално ги забучва със садило/ в угарта. Чака да изминат 3-4 години, за да порасте лозето без особени грижи, освен една резитба и окопаване. Внимание по третираната тема заслужават названията на сортовете: Зайбер, Отел-Нохан и Кочерган. За осветление по въпроса ще надникнем и в "История на прабългарите" на Петър Добрев от БАН.

Заверган, Заберган /Зайбер/ е прабългарски племенен вожд /средата на VI в. н. е./ Под неговото водителство кутригурите нахлуват последователно в Малка Скития /дн. Добруджа/, Мизия и Тракия и достигат Константинопол. Византийският император Юстиниан I сключва мир със Заберган и му дава богати дарове.

Ошел /Отел/ и Болгар са селища във Волжка България на Киевска Русия/ VI, XI в. /. Намират се точно на мястото, където река Кама се влива във Волга /Български военен атлас/.

Нохан? Названието е свързано с името Ногай хан /Нохан/-татарски военачалник/1299. БЕ/. След отслабването на централната власт в ханството на Златната орда /1265/, Ногай образува между Днепър и Карпатите мощно полунезависимо ханство - Ногайска орда. Привличан от византийците като съюзник, Ногай хан често нахлувал с ордите

## РУБРИКА:

## ОБЩЕСТВЕН РЕД И СИГУРНОСТ



През изминалия период от 10 ноември до 16 ноември 2007 год. на територията обслужвана от Областна Дирекция „Полиция“ (ОДП)-Добрич, са регистрирани 19 криминални престъпления и произшествия.

През изминалите дни на територията обслужвана от ОД „Полиция“- Добрич са регистрирани 28 пътно-транспортни произшествия, от които 2 на територията на Община Тервел. Голяма част от ПТП са с нанесени материални щети на автомобилите и трима пострадали граждани.

Поделенията на ОД „ПБЗН“-Добрич са участвали в гасенето на 8 пожара с нанесени материални щети и 3 аварийно-спасителни дейности.

## РУБРИКА:

## ВЕСТИ ОТ СТРАНАТА, ОБЛАСТТА И ЧУЖБИНА



По-важните новини през изминалата седмица на територията на Областта:

1. Цената на водата в Добрич ще бъде определена в закрито заседание на 28 ноември. Процедурата предвижда в 14-дневен срок управителите на ВиК, настоящи за по-високи цени да представят своето писмено становище. От 2008 година в страната се предвиждат две цени за потребителите - една за консумация до 10 куб.м и по-висока - над 10 куб. м. От ВиК- дружествата обясняват поскъпването с факта, че засега не са обвързали лимита на вода с броя на членовете в семейството, а с потреблението й. Промените ще бъдат в съответствие с "Директивата за опазване на водните ресурси", която предвижда различна цена в зависимост от потребителски групи. Това е европейски принцип и догодина ще се въведе и у нас.

2. Три пъти повече са площите с рапица в Добричка област, сочи справка от областната дирекция "Земеделие и гори". Към момента с тази култура за засети 191 948 дка. За сравнение през 2006 г. в региона с рапица са били засети едва 63 000 дка. Специалистите посочват, че повишеният интерес към тази земеделска култура се дължи на това, че от нея се произвежда биогориво. Справката за хода на есенната сеитба показва още, че не се оправдаха прогнозите за по-малко засети площи с пшеница в областта заради сушата и унищожената реколта през това лято. Към момента с жито са заети 1 209 117 дка., а през миналата година те са били 1 125 000 дка. Стопаните, заложили на ечемик за следващата година, до момента са засели 98 935 дка, а площите с тритикале възлизат на 2 200 дка.

3. Средно по около 40 души заболяват седмично от заушка в Добричка област, информират от Регионалната инспекция по опазване и контрол на общественото здраве /РИОКОЗ/. Вчера стартира кампания за имунизация срещу епидемичен паротит, както е научното название на болестта. В РИОКОЗ - Добрич са доставени 1800 дози комбинирана ваксина срещу морбили-паротит-рубеола. Най засегнатата възрастова група е 15-19 години. На риск са подложени родените през периода 1982-1992 г. Тогава е прилаган а имунизационна схема с една или две дози като през периода 1982-1986 г. плановата имунизация е преустановена поради нарастване броя на страничните реакции. През 1986-1992 г. е въведена имунизация с моновалентна ваксина, за която съществуват множество публикации, че е ниско имуногенна, поради което изградените имунитети не траят и недостатъчно напрегнат. Имунизацията е препоръчителна, доброволна и безплатна и ще се извършва в Имунизационния кабинет на РИОКОЗ - Добрич. Необходим е документ за здравословното състояние. На лица под 18 г., имунизация ще се извършва само с писмено съгласие от родителите, съобщават от РИОКОЗ.

4. Областният управител Динчер Хаджиев със съдействието на Регионалния инспекторат на образованието в Добрич организира конкурс за изработване на детска картичка на тема "Коледа и Нова година в сърцето на Добруджа". В надпреварата могат да участват малчуганите от всички ЦДГ в областта. За най-оригиналните коледни и новогодишни картички ще има специални награди. Крайният срок за представянето им е 10 декември.

По-важните новини през изминалата седмица на територията на страната:

1. Увеличава се границата за достъп до месечно социално подпомагане за деца, които посещават редовно училище. Това предвиждат промените в правилника за прилагане на Закона за социално подпомагане, приети от правителството. Ако детето учи до придобиване на средно или професионално образование, но не повече от 20 години, диференцираният минимален доход ще бъде 91% от гарантирания минимален доход, а не както досега 75% от него. За да се повиши заинтересоваността и личната отговорност на родителите към обучението на децата, се намалява границата за достъп до месечно социално подпомагане на деца, които са допуснали 5 и повече неизвинени отсъствия за съответния месец и на деца в задължителна училищна възраст, които не посещават училище. Те ще получават 30% от гарантирания минимален доход. От 6 на 9 месеца се увеличава срокът на задължителна регистрация в дирекции "Бюро по труда" на безработните лица в трудоспособна възраст, кандидатстващи за отпускане на месечни социални помощи. Подробно се урежда и редът за прекратяване на изплащането на месечни социални помощи за безработни лица в трудоспособна възраст, които са били обект на месечно социално подпомагане за период от 18 месеца или са отказали да отработват минимум 5 дни обществено полезен труд, като условие за получаване на месечни помощи.

2. По 15 000 лв. е похарчил средно всеки депутат за обиколки из страната и чужбина през 2006 г. Това сочат данните от отчета за изпълнението на бюджета на Народното събрание за миналата година. 998 000 лв. е изразходвал парламента за командировки на народните представители у нас.

3. Заразно болни няма да бъдат допускани в България от началото на следващата година. Това предвиждат допълнения в наредбата за Граничен здравен контрол, които са съобразени с изискванията на Европейския център за профилактика и контрол на заболяванията. При опасност от епидемия, влизашите у нас ще бъдат прегледани в специални кабинети, които ще бъдат изградени на граничните пунктове и летищата с натоварен международен трафик, съобщил началникът на отдел "Надзор на заразните болести" д-р Ангел Кунчев.

4. Съпругът ще запази вилата, дори съпругата да е подала молба за развод още през първия месец от сключването на брака. Това предвиждат промените в Семейния кодекс, отнасящи се за семейни двойки, сключили брачен договор помежду си. В изменението на закона, осигуряващо възможността за изготвяне на споразумение за имуществена делба при развод е залегнала изрична забрана за промяна на клаузите в договора в период до три години след сключване на брака. В изменението на закона, осигуряващо възможността за изготвяне на споразумение за имуществена делба при развод е залегнала изрична забрана за промяна на клаузите в договора в период до три години след сключване на брака. Тази спорна точка скара депутатите вчера. "В кодекса е упоменато,

че бракът не може да се разтрогне по взаимно съгласие до три години след сключване на брака. Преди изтичането на този период развод може да поиска само една от страните. Юристите са преценили, че за такъв срок двойката може да допусне грешка по "емоционални причини", аргументираха се вносителят на законопроекта.

5. Консултантски фирми в чужбина предлагат нов вид услуга - пране на пари. Образовани български младежи, завършили икономика или право в чужбина, извършват тази дейност срещу добра комисионна. Те познават добре законодателството на някои страни в Европа и контактуват с правни кантори в различните държави. Това съобщил директорът на Агенцията за финансово разузнаване Васил Киров по време на конференция на тема "Напредъкът по пътя към утвърждаване на България като европейска правова държава".

По-важните новини през изминалата седмица от чужбина:

1. Паспортът на заминаващите за Либия ще има превод на арабски език на основните данни. Това съобщиха от Министерството на външните работи (МВНР). Причината за включването на т.нар. "арабска страница" в документа е решението на либийските власти от 11 ноември да бъде върнат закон от 1987 година, според който такъв превод е необходим на всеки чужденец, който пристига в Либия или се връща от там. Мераклиите да заминат за Либия ще могат да оправят паспортите си съгласно новите изисквания всеки ден между 9 и 15 часа в сградата на МВНР, съобщават от ведомството на Ивайло Калфин. За тези, които вече са в Джамахирията, ще слагат гербов печат и ще превеждат документите си в посолството ни в Триполи.

2. Висшите американски военни демонстрират не толкова воинствена позиция спрямо Иран в сравнение с президента Джордж Буш и по-скоро се стараят да разсеят страховете от предстоящи военни действия срещу Иран. Буш повдигна въпроса миналия месец, говорейки за Трета световна война, ако Иран успее да произведе атомно оръжие. При все това оттогава най-висшите военни ръководители дадоха да се разбере, че военните действия срещу Иран са "последен изход", който носи риск да бъде значително усложнена задачата на американските войски, които вече са силно ангажирани в Ирак и Афганистан.

3. Председателят на Демократическата партия на Косово и бивш политически лидер на АОК Хашим Тачи изрази надежда, че ще влезе в историята като първия премиер на независимо Косово след изборите в областта в събота. "Непосредствено след 10 декември ще вземем решение да направим Косово независима и суверенна държава", заяви Тачи в интервю за АФП.

4. Великобритания официално е сметище номер 1 в Европа, показва проучване на Асоциацията на местните власти. Обединеното кралство изхвърля повече домакински отпадъци на сметищата, отколкото която и да е друга страна от ЕС. Британските домакинства са изхвърлили повече от 22,6 млн. тона боклуци на сметищата през последната година. Втора е Испания със 16,6 млн. тона, трета Италия - 14,2 млн. тона. Сметищата във Великобритания в момента заемат площ от 109 кв. мили (колкото средно голям град) и ако се запазят сегашната тенденция и темпове, до 9 години страната ще остане без място за сметища.

## РУБРИКА:

## ВИЦ НА БРОЯ

**"Няма за Вас - жените угодия ..."**

Неотдавна бил открит магазин, в който жените можели да си изберат и да си купят мъж. На входа висяла табела с правилата на работа на магазина със следното съдържание:

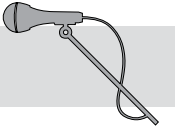
1. Вие можете да посетите този магазин САМО ВЕДНЪЖ.
2. В магазина има 6 етаж, като качеството на мъжете се повишава с увеличаването на броя на етажите.
3. Можете да си избирате мъж, от който и да е етаж и да се качвате на погорен етаж.
4. Не се разрешава връщането на по-долен етаж.

Една жена решила да посети същият този "Магазин за мъже", за да си намери половинка. След като прочела на входа на първия етаж табелата: "Мъже, които имат работа" - тя веднага се качила на втория етаж. Табелата на втория етаж гласяла: "Мъже, които имат работа и обичат децата". Жената отишла на третия. Там имало надпис: "Мъже с работа, обичащи деца и необикновено красиви". "Божичко!" - зарядвала се жената, но все пак се качила на четвъртия етаж. Там висяла табела: "Мъже с работа, които обичат деца, ослепително красиви и помагачи въкъщи". - Невероятно! - възкликнала жената - Много ми е трудно да устоя! Но, произнасяйки това, тя все пак се качила на петия етаж. Надписът там бил: "Мъже, имащи работа, обичащи децата, с ослепителна красота, помагачи

въкъщи и много оманлични". На жената много и се приискало да остане на този етаж и да си избере половинка, но все пак, се преборила с чувствата си и се качила на последния етаж. И на този етаж прочела надпис със следното съдържание: "Вие сте посетителка № 31 456 012, тук няма мъже, този етаж съществува само за да докаже за пореден път, че е невъзможно да се угоди на една жена. Благодарим ви, че посетихте нашия магазин! А точно срещу този магазин бил открит "Магазин за жени". На първия етаж се предлагали жени, които обичат да правят секс. На втория - богати жени, обичащи да правят секс. А от третия до шестия етаж ДОСЕГА НИКОИ, НИКОГА НЕ СЕ Е КАЧВАЛ.

## РУБРИКА:

## ОБЩНСКИ ВЕСТИ

ДИРЕКЦИЯ "БЮРО ПО ТРУДА" ГРАД ТЕРВЕЛ  
И Н Ф О Р М А Ц И Я

за подадените в ДБТ Тервел проекти по НП "ОСПОЗ" 2008г. в сферата на селското стопанство

Общо депозираните в ДБТ Тервел проекти по НП "ОСПОЗ" 2008г. на земеделски производители са 12, като по тях ще се осигури заетост на 68 лица.

В три от проектите се предвижда отглеждане на едър рогат добитък и осигуряване на целогодишна заетост на пълен работен ден на 5 лица, бенефициенти по програмата. Останалите проекти са насочени към растениевъдството / овозарство, зеленчукопроизводство, полевъдство и др./ и се планира осигуряване на 9-месечна заетост при 6-часов работен ден.

Шест от проектите са подадени от работодатели, изпълняващи успешно проекти по НП "ОСПОЗ" през 2007г. Останалите работодатели са нови, или такива, които през миналата година не получиха одобрение за проектите си.

инж. Атанас Йорданов  
Директор на ДБТ Тервел

## Помощи за първолците

Съгласно разпоредбите на чл.10-а от Закона за семейните помощи за деца на семействата, чиито деца са записани в първи клас на общинско или държавно училище, се отпуска еднократна целева помощ за покриване на част от разходите в началото на учебната година.

Всяко семейство с доход на член от семейството по-нисък или равен на 200 лева имаше възможност да подаде молба-декларация по постоянен адрес в съответната Дирекция „Социално подпомагане“ до края на месец септември 2007 година включително. Общият брой на семействата, кандидатствали за този вид помощ на територията на Община Тервел е 84. Най-много са те от Тервел – 18, следвани от Безмер – 13, Орляк и Каблешково – по 10 и т.н.Общият брой на децата, записани да посещават първи клас в 11-те общински училища е 205.

Размерът на помощта се определя ежегодно с акт на Министерския съвет по предложение на министъра на труда и социалната политика и за 2007 година, с ПМС № 152 от 29.06.2007 г. той е определен на 120.00 лв. За сравнение, през 2006 година сумата беше 80 лева. Със същото постановление и за втора поредна година помощите се предлагат под формата на социални инвестиции. Комплекът включва тениска с къс и дълъг ръкав, спортен екип от полар, зимно яке и спортни обувки. Всички артикули се изработват от организации на хората с увреждания след провеждане на обществена поръчка от МТСП. В момента се раздават тениските и екипите от полар, предстои да се получат зимните якета и спортните обувки.

Николай Илиев  
Директор на Д „СП“ гр. Тервел

## РЕГЛАМЕНТ

Конкурс за написване на есе –  
„Младите- автори на обществената промяна“

Община Тервел и Местната комисия за борба срещу противообществените прояви на малолетните и непълнолетните (МКБППМН), организират конкурс за есе – „Младите – автори на

обществената промяна“, като част от Общинската програма за превенция на насилието между учениците.

Младите автори могат да изпратят повече от едно свое произведение по всяка от посочените теми:

- „Властта не прави никого по-достоеен за живот от друг“;
- „Когато тръгнеш да изкачваш стълбата на успеха, не бъди несправедлив с другите, защото можеш да ги срещнеш на връщане“;
- „Ако Дядо Коледа можеше да разреши проблемите на младите хора в съвременното българско общество...“

Целесъобразността и силата на конкурса за есе е тъкмо в изработването на практически решения за най-уязвимите места на днешното българско време – една практика на мисленето, която не само изказва страха и грижата, но недвусмислено посочва – „Минете по улиците, погледнете в очите на хората и си отговорете на въпросите: „Властта прави ли никого по-достоеен за живот в сравнение с друг?“ „Справедлив ли си с другите, когато започнеш да се изкачваш по стълбичката на успеха?“ „Дядо Коледа може ли да разреши проблемите на младите хора?“

Логиката на ежедневието включва и следните парадокси, които вече са същностен проблем за младите – „ако в днешно време живееш достойно, има реална опасност да умреш от глад /.../ все материални неща /.../ да се занимаваш с незаконен бизнес или да си облечен в дрехите на властта е почти равностойно“.

Отговорността, с която Вие бихте писали- млади хора, би могла да ни се стори дори смущаваща, ако не беше направо задължаваща – длъжни сме да чуем и видим проблемите на Вашата съвест, защото те са общи и ни застигат.

Представянето на Вашата гражданската позиция, млади автори е Важна за Нас- тя е Вашият съзнателен начин на живот. Да описваш с думи, това е още една вторична мотивация, изискваща особено уважение.

## I. ЦЕЛ:

- Да поощрим младите хора от общината да осмислят и изразяват своята активна гражданска позиция към проблемите на обществото и специално на Община Тервел със средствата на словесното изкуство.
- Подкрепа на младежите за косвеното им включване в дейности на общините и проекти за развитие. Целта е да се окуражат младите хора да бъдат промяната, която искат да видят в местата, където живеят.
- Чрез съвети и напътствия от младите хора да се идентифицират местни проблеми, приоритети и разрешения пряко или косвено засягащи младите.

## II. УСЛОВИЯ ЗА УЧАСТИЕ:

1. Могат да участват всички деца и ученици от Община Тервел на възраст от 14 – 19 години в две възрастови групи: I – от 14 до 16 години, II – от 16 – 19 години.
2. За участие е необходимо да посочите трите си имена, рождена дата и година, учебно заведение, пълен адрес и телефон за връзка.
3. Оценката ще бъде от компетентно жури.
4. Всички отличени творби ще бъдат публикувани в местния вестник „Тервел“, в създадена за целта рубрика: „Младите- автори на обществената промяна“.
5. Готовите есета е необходимо да бъдат предадени в

Община Тервел, МКБППМН- стая 304, III етаж на Искра Балушева до 03.12.2007 год.

## III. НАГРАДЕН ФОНД:

1. Класиране:  
Първо място-50 лв.  
Второ място- 40 лв.  
Трето място- 30 лв.
2. Всички участници получават специални грамоти за добро представяне. Останалите участници, които не са класирани на първите места получават предметни награди.  
За допълнителна информация: Община Тервел, стая № 304, трети етаж и тел.05751 / 20-85 и 20-75.

Още награди за малките художници ...

Учениците от Школата по изобразително и приложно изкуство към ОДК „Малкият принц“ с ръководител Виолета Янкова участваха в Национален конкурс, посветен на 170- годишнината от рождението на Васил Левски, организиран от ОДК гр.Сливен, община Сливен и Министерство на образованието и науката.

В него право на участие имаха децата от V до XII клас. Крайният срок за изпращане на творбите бе 10 октомври 2007 година. Награждаването на отличените деца ще бъде на 20 ноември 2007 година в гр.Сливен. Отличените от Школата в Тервел са: Недялка Тончева Томова и Стелияна Руменова Тошкова от 7 клас, Маринела Георгиева Колева и Мюджгян Гюрджан Шаиб от 8 клас.

Школата може да се похвали и с други награди от Националния конкурс „Мисия Спасител“. Тук наградите взеха: Първа възрастова група - Ивайло Руменов Тошков от 4 клас – Трета награда  
Втора възрастова група – Недялка Тончева Томова от 7 клас – Първо място  
Трета възрастова група – Маринела Георгиева Колева от 8 клас – Второ място.

Виолета Янкова

Подписан е договорът за асфалтирането  
на ул. „Св.Св.Кирил и Методий“

На 19 ноември т.г. общината представи в ДФ „Земеделие“ сключеният с изпълнител договор за ново асфалтиране на улицата. Изпълнителят е избран по реда на Наредбата за възлагане на малки обществени поръчки. За заплащане на дейностите по договора общината ще получи от програма САПАРД 90 038 лв. без ДДС и 18 007.60, с които да заплати дължимия данък. Внасянето на тръжните документи и сключените договори се съпровожда от одобрение на документацията, което представлява старт за изпълнението на проекта. Предстои да се сключи договор за строителен надзор с лицензирана за тази дейност фирма. Ремонтните дейности трябва да приключат до 31 май 2008 г. Началото и продължителността им ще зависят от температурите през настъпващия зимен сезон.

Проектът „Ремонт на пътна настилка на ул. „Св. Св.Кирил и Методий в гр.Тервел“ ще се реализира благодарение на възможността за кандидатстване със същия пред Програма САПАРД в началото на м.август т.г.Тогава общината внесе проекта след продължителен дебат за необходимостта от него за града и множество изказани мнения от общински съветници, че улицата не е приоритет за общината.

## ОБЯВА

Разпространителна фирма „СТАН-ПРЕС“ – Тервел стартира абонамента за вестници, списания и специализирани издания по каталог за 2008 год. на „МЕДИКА ПРЕС“ – гр.Добрич  
Всички граждани, направили целогодишен абонамент за сумата над 30.00 лева ще участват в годишна томбола на фирмата.

Ни се колебайте в своя избор!  
Не чакайте края на годината!

Обадете се на тел. 21-86 в гр.Тервел и куриерите ни ще Ви абонират на място или в офиса на фирмата в гр.Тервел, ул.Хан Аспарух“ № 28 /между аптеката и музeya/.

## ОБЯВА

ОБЩИНА ТЕРВЕЛ съобщава на всички граждани на град Тервел и неговите гости, че изхвърлянето на отпадъци на бившето сметище в кв. „Север“ и на другите нерегламентирани за това места в града, е забранено. Гражданите трябва да изхвърлят своите отпадъци на обозначените за това места. За град Тервел такова място е общинското сметище по пътя за с. Честименско. На виновните лица ще бъдат налагани административни наказания по реда на Наредба за спазване на обществения ред, опазване на околната среда, имуществото на гражданите и поддържането на чистотата в населените места на територията на Община Тервел, приета от Общински съвет – Тервел.



## ЧЕСТИТ ЕДИНАДЕСЕТИ РОЖДЕН ДЕН !

Общински детски комплекс „Малкият принц“ гр. Тервел и този път не изневери на своите малки, големи и по-големи приятели и почитатели. На 16 октомври 2007 год. Детско шоу „Зодиак“ навърши своята единадесета годишнина, по този повод в детската дискотека стотина деца и този път се забавляваха по детски искрено и чисто. Много балони, празнична украса и еуфория, разпределяха се финално задачи, водещите препрочитаха за последен път сценария- невероятна подготовка и този път ! Заслугата за чудесното детско шоу бе на Общински детски комплекс- пълноценен празник се заформи- навсякъде деца подскачаха в такт с музиката и припяваха куплетче от песента на Мая Нешкова „Честит да бъде този ден, в който всеки е роден ...“

Почетни гости на детското шоу бяха рождениците под зодиакалния знак на зодия Скорпион, всяко дете се представи индивидуално- рецитира стихотворение или изпълни музикален поздрав към многобройна публика.

Детско шоу „Зодиак“ е една утвърдена вече традиция. През годините, та досега хиляди деца са се забавлявали и радвали на чудесните детски игри, оригиналните въпроси и разбира се – на много награди и танци...

По традиция г-жа Радка Радева поздрави целият си екип към ОДК „Малкият принц“, но не пропусна да отбележи, че заслугата и замисълът за съществуването на „Зодиак“ ние дължим на Катя Славова, впоследствие подкрепяна от Виолета Димитрова. Благодарим им и ние, а също и от името на всички тервелски деца, които са участвали или ще продължават да участват занапред в детското шоу ! Разбира се заслугата е и на всички. Пожелаваме им от страниците на вестника много, много здраве, късмет и разбира се- все така да се трудят и да работят в полза на децата от общината ни ! Бъдете ни здрави !

Гости на детския купон бяха учениците от ОУ – с. Орляк, които поздравиха всички присъстващи деца с два музикални поздрава- български народен и ориенталски танци. Много забавни игри, въпроси и лакомства бяха подготвили от ОДК на децата. Поощрявани бяха за всеки правилен отговор с лакомство. Танцов поздрав отправиха и „златните“ момичета на Живка Ненова от Балет „Каприз“ отново към ОДК.

Зазвучаха ритмите на „Честит рожден ден !“, огромна торта със свещички- 11, я украсяваше- всички присъстващи се почерпихме за здравето на Детско шоу „Зодиак“, пожелавайки му поне още 11 години да не слиза от тервелската сцена.

Честито !



## ЧОВЕК Е СЪЗДАДЕН, ЗА ДА ТВОРИ ДОБРО

Въведение Богородично е един от големите вселенски празници. На този ден Църквата празнува деня, когато невръстната Мария, обречена на Бога от родителите си, преди да се роди още, само на три години била въведена в Йерусалимския храм

Този ден – 21 ноември е обявен и за Ден на християнското семейство.

Семейството е Ноев ковчег в потопа на живота. Той е школа за здрави семейни добродетели – на чиста любов, съпругеска вяроност, мир, трудолюбие. Това е духовното задължение на всеки родител – да живее така и да възпита децата си.

В ценностната система на българина семейството е заемало и заема главно място. Няма път, който да не започва от къщата, казват мъдреците и няма по-добро училище от семейството.

Този ден е свързан и с благотворителността на българина и това не е случайно. Човекът носи у себе си мисълта за другия, който е лишен от домашен уют, който е самотен и изоставен.

Вече 10 години Демократичния съюз на жените в гр.Тервел набира средства, чрез различни благотворителни мероприятия за деца и семейства в неравностойно семейно положение от общината. И по този повод на 20 ноември 2007 година от 19.00 часа в Бистро „Елит“ се организира благотворителна вечер. Част от цената на куверта ще е за децата-сираци от общината, а приходите от търговете и даренията ще бъдат за църковния храм.

Организаторите разчитаме на хората от Тервел, които имат щедри сърца и носят у себе си християнски добродетели, защото човек е създаден на този свят да твори Добро.

Стефка Костадинова